



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova - Republic of Kosovo**



**Komuna e Prishtinës**  
**Opština Priština -Municipality of Prishtina**

## **THIRRJE PUBLIKE**

**PËR MBËSHTETJE FINANCIARE PËR PROJEKTPROPOZIME TË  
ORGANIZATAVE JOQEVERITARE, INDIVIDËVE DHE BIZNESEVE, NË  
FUSHAT: *Muzikë, Botime, Teatër***

Udhëzimet për aplikues

Data e hapjes së thirrjes: më 14.09.2021

Afati i fundit për dorëzimin e aplikacioneve: më 04.10.2021

## PROBLEMET TË CILAT SYNOHET TË ADRESOHEN PËRMES KËSAJ THIRRJE PUBLIKE

Komuna e Prishtinës kujdeset për jetën kulturore të kryeqytetit dhe me këtë synim ofron përkrahje për OJQ, biznese dhe individë, programi i të cilëve është i fokusuar në fushën e kulturës.

Në këtë vijë, Komuna e Prishtinës synon pasurimin e jetës kulturore të qytetit, rritjen e llojllojshmërisë së aktiviteteve, tërheqjen e numrit sa më të madh të publikut në aktivitete, tërheqjen e turistëve në këto aktivitete të krijuara, si dhe në promovimin e kulturës dhe aktiviteteve të të gjithë qytetarëve.

### OBJEKTIVAT E THIRRJES DHE PRIORITETET PËR NDARJEN E FONDEVE

Objektivi/objektivat e përgjithshme të kësaj thirrje janë, që Komuna e Prishtinës të ofrojë përkrahje për biznese, OJQ, programi i të cilëve është i fokusuar në fushën e kulturës, dhe ofron mbështetjen e tyre me transparencë të plotë dhe pa kurrfarë diskriminimi.

Objektivat specifike të thirrjes janë:

1. Të fuqizohen krijuesit e pavarur dhe krijuesit e rinj që veprojnë në Komunën e Prishtinës;
2. Të prodhohen punë të reja kulturore/artistike;
3. Të ketë shtrirje të gjerë dhe pjesëmarrje gjithëpërfshirëse në jetën kulturore/artistike në Komunën e Prishtinës;
4. Të sigurohet mbështetje për institucionet e pavarura kulturore që veprojnë në Komunën e Prishtinës;
5. Të mbështetet puna në grupe dhe bashkëpunimi ndër-disiplinar dhe ndër sektorial;
6. Të përkrahën punë me përmbajtje kritike, të cilat synojnë të sfidojnë pabarazi sociale dhe ekonomike;
7. Të përkrahën punë me përmbajtje Feministe;
8. Të stimulohet inovacioni teknologjik në të gjitha fushat kulturore/artistike;

9. Të inkurajohen personat me nevoja të veçanta për pjesëmarrje dhe prodhim në sektorin e artistik dhe kulturor

#### VLERA E PLANIFIKUAR E MBËSHTETJES FINANCIARE PËR PROJEKTET DHE SHUMA E PËRGJITHSHME E THIRRJES

- Vlera e përgjithshme e planifikuar e të dy thirrjeve për Fazën e II-të është 100,000.00€ (Euro).
- Shuma minimale e mbështetjes financiare që mund të alokohet për një projekt është 500.00€, ndërsa shuma maksimale për një projekt është 14,000.00€.

#### MËNYRA E APLIKIMIT, PËRSHKRIMI I FUSHAVE, KUSHTET FORMALE DHE KRITERET QË DUHET PLOTESUAR APLIKANTËT

##### MËNYRA E APLIKIMIT

- Aplikimi bëhet përgjatë thirrjes së hapur, përmes mënyrës elektronike online <http://krs.prishtinaonline.com/> ,

##### PËRSHKRIMI I FUSHAVE

Përshkrim i fushave në të cilat aplikanti mund ta parashikojë zbatimin e programeve apo projekteve përgjatë aplikimit:

- a) **Muzikë:** kompozim i veprës së re, audio-incizim, koncert, fuqizimi i muzikantëve të rinj, mbështetje të personave me nevoja të veçanta dhe inovacion teknologjik;
- b) **Botime:** për fëmijë, për të rinj, romane, tregime, përkthime, mbështetje të personave me nevoja të veçanta dhe hulumtime kulturore;
- c) **Teatër:** prodhimi i shfaqjes, promovim dhe pjesëmarrje e shfaqjes në festival kombëtare dhe ndërkombëtare, mbështetje të personave me nevoja të veçanta dhe inovacion teknologjik

## KRITERET QË DUHET TË I PLOTËSOJNË APLIKANTËT

### Kriteret e përgjithshme

Për t'u kualifikuar për mbështetje financiare publike, aplikuesit duhet të plotësojnë kriteret e përgjithshme në vijim:

- Të drejtë aplikimi kanë OJQ-të dhe bizneset të cilat janë të regjistruara në Republikën e Kosovës;
- OJQ-të dhe bizneset të cilat veprojnë në Komunën e Prishtinës dhe realizojnë aktivitetin e tyre në Komunën e Prishtinës;
- Individët të cilët janë banor rezidentë të Komunës së Prishtinës;
- OJQ-të, bizneset dhe individët mund të subvencionohen vetëm një herë brenda vitit nga Komuna e Prishtinës;
- OJQ-të, bizneset dhe individët, të cilët nuk kanë përmbyllë raportin e subvencioneve të viteve paraprake nuk kanë të drejtë të përfitojnë nga subvencionet e Komunës së Prishtinës në këtë thirrje;
- OJQ-të, bizneset dhe individët, të cilët nuk kanë pranuar mjete nga burime tjera të financimit për të njëjtat aktivitete (për të njëjtat linja buxhetore);
- Duhet të mos ekzistojë ndonjë konflikt interesi në mes të aplikuesit, përkatësisht përfaqësuesve/udhëheqësit të aplikuesit dhe organizatës buxhetore apo institucionit publik, siç parashihet me legjislacionin në fuqi parandalimin e konfliktit të interesit në Republikën e Kosovës;
- Si dhe kufizimet tjera të cilat janë parapara me rregulloren për subvencione në Komunën e Prishtinës.

### **Lista e dokumenteve të detyrueshme të thirrjes publike**

- Aplikacioni online
- **Për individ:**
  - ❖ Kopjen e letërnjoftimit/ pasaportës
  - ❖ Vërtetimin/ Konfirmimin e llogarisë bankare (nuk pranohet kopje e kartelës bankare);
  - ❖ Çertifikaten/ Vërtetimin e vendbanimit (merret në zyrat e gjendjes civile apo në bashkësi lokale)
  - ❖

- **Për Ojq-të:**
  - ❖ Certifikata e regjistrimit të OJQ-së;
  - ❖ Certifikata e nr. fiskal;
  - ❖ Vërtetimi/Konfirmimi i llogarisë bankare të OJQ-së (nuk pranohet kopje e kartelës bankare);
  - ❖ Kopjen e letërnjoftimit/ pasaportës të përfaqësuesit të OJQ-së.
  
- **Për Biznese:**
  - ❖ Certifikata e Biznesit (me Numër Unik Identifikues nga ARBK);
  - ❖ Vërtetimi/Konfirmimi i llogarisë bankare të Biznesit (nuk pranohet kopje e kartelës bankare);
  - ❖ Kopjen e letërnjoftimit/ pasaportës të përfaqësuesit të Biznesit;

## **Lista e dokumenteve specifike të thirrjes publike sipas kategorive:**

### **1. Muzikë:**

- a) Link i punëve të mëhershme të artistit-es, i-e cila aplikon ose që është bartës-s i-e projektit.
- b) Ekipi kreativ me bio të shkurta (vokalist/ja, muzikantët/ja, kompozitori-ja);
- c) Teksti i këngës (nëse është e aplikueshme);
- d) Sinopsisi i video klipit (kur aplikohet për video klip);
- e) Koncepti regjisorial (kur aplikohet për video klip);
- f) Punë të mëhershme të regjisorit-es (kur aplikohet për video klip).

### **2. Botime:**

- a) Biografia e autorit/es;
- b) Recenzioni;
- c) Një pjesë e veprës që do të botohet (Nëse ka ilustrime për fëmijë);
- d) Prezentim i ilustrimeve;
- e) Marrëveshje e nënshkruar me shtepinë botuese (Nëse ka).

### **3. Teatër:**

- a) Biografia e regjisorit/es;
- b) Biografia e autorit/es (nëse janë autorë vendorë);
- c) Koncepti regjisorial;
- d) Sinopsisi i dramës;
- e) Një pjesë e dramës (p.sh. 10 faqet e para);
- f) (Nëse ka) Marrëveshje e nënshkruar me teatrin.

## KUSHTET FORMALE TË THIRRJES

### Shpenzimet e pranueshme që do të financohen përmes thirrjes

Përmes fondeve publike të kësaj thirrjeje publike, mund të financohen vetëm kostot reale dhe të pranueshme për realizimin e aktiviteteve të projektit, në periudhën kohore të specifikuar me këto udhëzime. Në vlerësimin e projektit/programit, do të vlerësohen vetëm kostot e nevojave në lidhje me aktivitetet e planifikuara, si dhe në lartësinë reale të këtyre shpenzimeve.

### Shpenzimet e papranueshme përfshijnë:

- Blerja e pajisjeve për zyra;
- Renovime të objekteve;
- Dhurata dhe shpërblime të ngjashme.

### Llojet e mëposhtme të aktiviteteve nuk janë të pranueshme për financim:

- Aktivitete që nuk zhvillohen në komunën e Prishtinës;
- Aktivitete që përmbajnë diskriminim gjinor;
- Aktivitete që përmbajnë diskriminim fetar.

### PERIUDHA E ZBATIMIT TË PROJEKTIT

- Periudha e zbatimit të projektit është deri *në fund të muajit dhjetor, 2021.*

## DORËZIMI I APLIKACIONIT

- Aplikacionin mund ta dorëzoni vetëm përmes mënyrës elektronike, online <http://krs.prishtinaonline.com/> ,
- Aplikacionet në formë tjetër nuk pranohen.
- Të gjitha çështjet që lidhen me thirrjen publike, mund të sqarohen vetëm në mënyrë elektronike, duke dërguar e-mail në adresën: [kultura.pr@rks.gov.net](mailto:kultura.pr@rks.gov.net), dhe në numrin e telefonit +383 38226417. Pyetjet mund të bëhet deri më 23.09.2021.

- Afati për dorëzimin e propozimeve është deri më **04.10.2021, ora 23:59h**, përmes aplikacionit online, në dispozicion në faqen e internetit të Komunës së Prishtinës <http://krs.prishtinaonline.com/>